



---

## SÉANCE ORDINAIRE DU

19 H

## ORDRE DU JOUR

---

1. **Adoption de l'ordre du jour**
2. **Adoption du procès-verbal**
  - 2.1 Séance ordinaire du 6 mai 2024
3. **Présentation, dépôt de pétition et période de questions**
  - 3.1 Période de questions
4. **Affaires du Conseil**
  - 4.2 Ratification de participation / Rendez-vous national sur l'avenir du transport collectif / Union de municipalités du Québec
  - 4.3 Autorisation de participation / Webinaire « Éthique et déontologie : Des concepts en constante évolution! » / Union des municipalités du Québec
5. **Greffe et affaires juridiques**
  - 5.1 Cession et servitude de nonaccès / Lot 6 563 833 et partie du lot 6 563 832 / Rue Ouimet / Autorisation de signature
  - 5.2 Règlement hors cour / Constats d'infraction / Loi sur la qualité de l'environnement / Autorisation de signature
  - 5.4 Avis de réserve pour fins de logement social, abordable et communautaire et de parc et espace vert / Lots 2 727 626 et 2 727 627
6. **Finances et trésorerie**
  - 6.1 Dépôt / Liste des comptes / Période du 31 mars au 3 mai 2024
7. **Ressources humaines**
  - 7.1 Dépôt / Liste des mouvements de main-d'œuvre
  - 7.2 Service de l'aménagement du territoire / Affectation intérimaire au poste de chef de division – Permis et inspections
  - 7.3 Service des eaux / Conversion d'un poste temporaire à un poste régulier / Technicien-inspecteur – Eaux

## ORDRE DU JOUR / 2

- 7.4 Service des finances et de la trésorerie / Modifications à la structure organisationnelle
- 7.5 Adoption / Politique de reconnaissance / Abrogation de la Politique portant sur la reconnaissance des années de service, départs à la retraite et montants alloués – événements spéciaux
- 8. Communications**
- 9. Technologies de l'information et de la géomatique**
- 10. Sports et loisirs**
  - 10.1 Politique de soutien à l'athlète / Période du 1<sup>er</sup> juillet au 31 décembre 2023 / Aide financière / Ajustement
  - 10.2 Association de hockey mineur de Vaudreuil-Dorion / Tournoi Atome 2024 / Aide financière
  - 10.3 Programme d'aide financière aux organismes – Volet subvention aux participants / Les Skieurs de l'île inc. / Inscriptions saison 2024 / Remboursement
  - 10.4 Financement / Programme de réaménagement de parcs
- 11. Culture et vie communautaire**
- 12. Protection publique**
  - 12.1 Adoption / Rapport relatif au schéma de couverture de risques en matière de sécurité incendie 2023
- 13. Travaux publics**
  - 13.1 Demande au ministère des Transports et de la Mobilité durable / Ajout d'un panneau de signalisation interdisant les freins moteurs / Autoroute 20 en direction est à la hauteur du rang Saint-Antoine
  - 13.2 Adjudication de contrat / Appel d'offres n° 401-110-24-R1840.02 / Fourniture et installation de modules de jeux dans le parc Bourget
- 14. Eaux**
- 15. Génie**
  - 15.1 Dépôt / Rapport d'autorisation des dépenses additionnelles / Ordre de changement n° 1 / Appel d'offres n° 401-110-24-15 / Entrepreneur général / Travaux de branchements d'égout pluvial sur le territoire de la Ville de Vaudreuil-Dorion
  - 15.2 Dépôt / Rapport d'autorisation des dépenses additionnelles / Ordre de changement n° 2 / Appel d'offres n° 401-110-22-R1800.29 / Services professionnels / Plans, devis et surveillance / Réhabilitation de la station de pompage Dumont

## ORDRE DU JOUR / 3

- 15.3 Dépôt / Rapport d'autorisation des dépenses additionnelles / Ordre de changement n° 9 / Appel d'offres n° 401-110-22-29 / Services professionnels / Plans, devis et surveillance / Infrastructures municipales dans le secteur du boulevard de la Cité-des-Jeunes et du boulevard de la Gare ainsi que le réaménagement de la bretelle de la sortie 2 de l'autoroute 30, direction est
  - 15.4 Dépôt / Rapport d'autorisation des dépenses additionnelles / Ordre de changement n° 1 / Demande de prix n° 401-110-22-R1687.02 / Services professionnels / Surveillance / Construction d'un bâtiment de service et remplacement du système de traitement des eaux usées du secteur du Domaine-en-Haut
  - 15.5 Dépôt / Rapport d'autorisation des dépenses additionnelles / Ordres de changement nos 34 et 36 à 38 / Appel d'offres n° 401-110-22-R1755.03 / Entrepreneur général / Construction de la phase 1 du Pôle municipal regroupant la bibliothèque, l'hôtel de ville et une place publique
  - 15.6 Dépôt / Rapport d'autorisation des dépenses additionnelles / Ordre de changement n° 6 / Appel d'offres n° 401-110-19-12 / Services professionnels de mécanique, électricité et plomberie / Plans et devis / Services durant la construction / Pôle municipal de Vaudreuil-Dorion
  - 15.7 Dépôt / Rapport d'autorisation des dépenses additionnelles / Ordre de changement n° 78 / Appel d'offres n° 401-110-21-R1773.02 / Entrepreneur général / Construction de la caserne n° 11 – De Lotbinière
  - 15.8 Dépôt / Rapport d'autorisation des dépenses additionnelles / Ordres de changement nos 7 et 8 / Appel d'offres n° 401-110-24-R1834.01 / Entrepreneur général / Aménagement du parc-école des Quatre-Saisons dans le secteur de la Gare Vaudreuil
  - 15.9 Adjudication de contrat / Appel d'offres n° 401-110-24-R1827.14 / Travaux de reconstruction d'un ponceau situé à la hauteur du 2720, route Harwood
  - 15.10 Autorisation / Protocole d'entente / Prolongement de la rue des Hirondelles
- 16. Aménagement du territoire**
- 16.1 PIIA / 54, chemin des Chenaux / Nouvelle construction résidentielle / Lot 4 453 521 / Zone H1-253 / CCU n° 24-05-0050
- 17. Environnement**
- 18. Réglementation**
- 18.1 Adoption / Règlement n° 1709-30 / Mode de tarification pour le financement de certains biens, services ou activités / Ajustements, ajouts et retraits de frais / Annexes 7, 10, 11 et 14
  - 18.2 Adoption / Règlement n° 1764-10 / Gestion contractuelle / Ajout de la catégorie « Fourniture de biens et services en sonorisation et intégration visuelle lors d'événements » à l'article 11.1

## ORDRE DU JOUR / 4

- 18.3 Adoption / Règlement d'emprunt n° 1783-01 / Plans et devis / Surveillance / Honoraires professionnels / Travaux de services municipaux, de pavage, de bordures, de trottoirs, de voies cyclables et d'éclairage incluant tous les travaux connexes sur une partie de la route De Lotbinière / Augmentation de la dépense et l'emprunt ainsi que du terme de l'emprunt
  - 18.4 Adoption / Règlement d'emprunt n° 1779-03 / Installation d'unités de désinfection aux ultraviolets / Augmentation de la dépense et l'emprunt
  - 18.5 Avis de motion et dépôt de projet / Règlement n° 1744-03 / Gestion des eaux pluviales / Plan directeur pour la gestion des eaux pluviales d'un immeuble pour permettre des travaux selon les phases de développement d'un usage institutionnel ou communautaire / Fonctionnaire désigné pour l'application du règlement
  - 18.6 Avis de motion et dépôt de projet / Règlement n° 1711-04 / Demande de révision administrative / Inscription foncière / Mise à jour des différents tarifs
  - 18.7 Adoption de premier projet / Règlement n° 1275-325 / Zonage / Précision sur l'application de la marge avant maximale dans la zone C2-758 / Agrandissement de la zone C2-758 afin d'y inclure le lot 1 545 694
  - 18.8 Avis de motion / Règlement n° 1275-325 / Zonage / Précision sur l'application de la marge avant maximale dans la zone C2-758 / Agrandissement de la zone C2-758 afin d'y inclure le lot 1 545 694
  - 18.9 Avis de motion et dépôt de projet / Règlement d'emprunt n° 1853 / Plans et devis / Surveillance / Honoraires professionnels / Travaux de modifications au réseau d'égout et aux stations de pompage du secteur PPU Harwood – De Lotbinière – phase 1
- 19. Direction générale**
- 19.1 Autorisations de la Direction générale
- 20. Dépôts des avis de proposition par les membres du Conseil**
- 21. Discussions sur les propositions déposées par les membres du Conseil lors de la séance précédente**
- 21.1 Proposition / Mandat à la Direction générale pour obtenir un avis du Service de l'aménagement du territoire afin de proposer des pistes de solutions pour mieux encadrer les risques de rénovictions sur le territoire de la ville de Vaudreuil-Dorion
- 22. Période de questions – Élus**
- 23. Période de questions – Citoyens**
- 24. Levée de la séance**

## ORDRE DU JOUR / 5

Zoë Lafrance, avocate, OMA  
Greffière